

13 k. Traump.  
13 k. Traump.  
1. Dane osobiste (sterich, nazwisko, imiona, Pałfones 120, wiek, zawód stan cywilny)  
kpr. pdeł. Frudriek Włodzimierz lat 28 inż. praw. kawaler

2. Data i okoliczności aresztowania, wgl. wysiedlenia:  
Wysiedlony został w dniu 10 lutego 1940 o godz. 4 rano wraz z matką  
z rodzinstwem, że sobą, pozwolili sobie jedynie jedzenie na 6 dni i mały  
nie pręgi garderoby.

Narwa, Posiołek

3. Opis obozu "posiołka", więzienia, miejsca przymusowych robót;

Posiołek nazywał się "Łosnowka", a pracował w m.  
Świelicy oddalony 65 km od Łosnowki. Posiołek ten  
znajduje się w "Młodostowskiej obłasci", Kusińskim rejonie  
oddalony od najbliższej stacji 145 km.

4. Opis obozu więzienia "posiołka" i t.p. (teren, budynki; warunki, mieszkał. higien.

Posiołek budowany w r. 1934 przez robotników z Rosji, pobliży  
pod reką, a ołocrony lasem i mokrą ziemią, ze świdrymi, jaszere.  
grobaniami po poprzednich robotnicach przyt przyniesionych w czasie.  
Domy nie zabezpieczone przed piunem, w strasliwie papluskowio-  
ne, w wielkich idelkach musiały pomieścić po 10 osób.

5. Skład jęchów, wiek., zstań., (narod. kateg. przestępstw, poziom umysł., moralny,  
wzajemne stosunki i t.p.)

Zostały składowali się z dwóch narodowości. Polaków, Ukraińców  
i Rosjan. ~~Przez~~ Polacy to przeważnie osadnicy z województwa tarnopolskiego  
i t.p. Stosunek reszty Rosjan do Polaków poprawny, natomiast nie  
były to posiołki papluskowione przez ludność Rosji, natomiast to nad gra-  
nicę polską. Wiele z nich przyjeżdżało z Polakami, mały skł. polski  
w Szwajcarii, w Niemczech i posiada narwańska, polska, jak oleśki kraj  
Wrocławski i t.p.

6. Życie w obozie więzienia i t.p. (przebieg przeciętnego dnia, warunki pracy  
normy wynagrodzenia, wyżyw. życie koleżeńskie i kulturalne):

Ważny "pobyt" do pracy t.m. w listopadzie lat 14, wysłany był do basalin  
odległego od posiołka 14-20 km i tam wspólnie z innymi pracował od 7 rano  
do 7 wieczorem, chyba że było zupełnie zimno, to wówczas przez korytarz  
się wchodziło. Praca odbywała się w lesie przy ściąganiu, wozieniu, sptawianiu  
drzewa. Sptaw odbywał się w warunkach strasznych. Przy braku ubrania  
karano wstąpić do wody, a skutek był ten, że woda zapadała na ramiona  
i t.p. Wyznagrodzenie za pracę nie wystarczało na wyżywienie, tak  
że stale trzeba było sprzedawać przyswojone z Polski części garderoby.  
Życia kulturalnego brak.

Jesli chodzi o spolecznosc Polakow to trymalo sie dosc solidarnie  
wlasnie wspierajac postawę przykaza milosci. Starsi, a starszy  
starszy zalamywali sie, bsdze w przykrych warunkach 8909  
przez wtroczenie drugiego do wizerowania swina polepszy byt.  
Praca odbywala sie w lesie przez 12 godzin per przedmiot i jwiszt. ~~San~~ Niedziel  
obchodzono jedynie na rozkolewaniem komendanta posiadka. Po wybr  
wojny nie bylo ani wolnego, a pracowal karali 14 godzin.  
Kto spozul sie do pracy przed do wizerowania, wzgladnie pracowal  
za potows przewidzianego wynagrodzenia.

7, Stosunki wladz N.K.W.D. do Polakow (sposob badania tortury kary propaganda  
komun., informacje o Polsce i t.p.)

N.K.W.D. staralo sie drogą osmiecania i oklamania  
zchylac Polakow w serach Polakow i tym sposobem rozwinac  
ich propagande. Wywiestlano nawet filmy w tym duchu.

8, Pomoc lekarska szpitale, smiertelnosc (wymienic nazwiska zmarlych):

Pomoc lekarska pasadnicow nie bylo. Znajdujaca sie na  
posiadku felererka nie miała ani dostatecznej wiedzy, ani  
lekarstwa, jakoteri kompletny brak przyrzadow lekarskich.  
Wiednie za porycerodni lekarskich rozjadowato sie 4 banili.  
W sanitar handrliim szpitalu przeciw tyfusowemu rozjadowato sie 6 ba-  
nili; brak lekarstwa przeciw tyfusowi. Na posiadku wyznasz  
wszystkie dzieci urodzone na terenie Z.S.S.R. i starcy.  
Smiertelnosci dwo. Zmarli dyt. Twardochleb, Kucerek, Kusatka  
Losowski, Michalowski, Matusewski, Nalepa, Na tym posiadku  
zmarlo okolo 180 ludzi uo 1000 przywierzonych

9, Czy i jaka zeczosc byla z krajem i rodzina:

Pocista byla dosc rzana, jakkolwiek poruczonam, list z krajem  
przed od 14-dni do 1 września

10, Kiedy zostal zwolniony i w jaki sposob dostal sie do Armii Polak.

W lipcu W.K.W. wydal legitymacje, jednak wymusi z posiadka  
rozwolnili dopiero w grudniu 1941. Do stacji dosrodlam pialoty  
a nastepnie koleja do Sokhanuska do Samarkandy.

UWAGI. W razie braku papieru nalezy dołączyc kartke dodatkowa z podaniem nazwisk  
i punktu, do ktorego sie treść odnosi:

K.P.dnia 11/III. 1943

Grzegorz Wodziniec  
/własny podpis/